

No. 33232

---

**NEW ZEALAND  
and  
PERU**

**Bilateral Agreement on consolidation of external debt (with  
annexes). Signed at Lima on 27 April 1993**

*Authentic text: English.*

*Registered by New Zealand on 11 October 1996.*

---

**NOUVELLE-ZÉLANDE  
et  
PÉROU**

**Accord bilatéral sur la consolidation de la dette extérieure  
(avec annexes). Signé à Lima le 27 avril 1993**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par la Nouvelle-Zélande le 11 octobre 1996.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

BILATERAL AGREEMENT<sup>1</sup> BETWEEN NEW ZEALAND AND PERU ON CONSOLIDATION OF EXTERNAL DEBT

ACCORD BILATÉRAL<sup>1</sup> ENTRE LA NOUVELLE-ZÉLANDE ET LE PÉROU SUR LA CONSOLIDATION DE LA DETTE EXTÉRIEURE

—————

*Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended.*

—————

*Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*

—————

<sup>1</sup> Came into force on 27 April 1993 by signature, in accordance with article 11.

—————

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 27 avril 1993 par la signature, conformément à l'article 11.